

## Revestimientos de suelo textiles

### Evaluación de las impregnaciones en revestimientos de suelo punzonados mediante un ensayo de manchado

Esta norma ha sido elaborada por el comité técnico CTN 40 *Industrias textiles*, cuya secretaría desempeña CIE.

## EXTRACTO DEL DOCUMENTO UNE-EN 1269

UNE-EN 1269

Revestimientos de suelo textiles  
Evaluación de las impregnaciones en revestimientos de suelo punzonados  
mediante un ensayo de manchado

*Textile floor coverings. Assessment of impregnations in needled floor coverings by means of a soiling test*

*Revêtements de sol textiles. Évaluation des imprégnations des revêtements de sol aiguilletés au moyen d'un essai d'encrassement.*

Esta norma es la versión oficial, en español, de la Norma Europea EN 1269:2019.

Esta norma anula y sustituye a la Norma UNE-EN 1269:2016.

## **EXTRACTO DEL DOCUMENTO UNE-EN 1269**

Las observaciones a este documento han de dirigirse a:

**Asociación Española de Normalización**

Génova, 6  
28004 MADRID-España  
Tel.: 915 294 900  
info@une.org  
www.une.org

© UNE 2020

Prohibida la reproducción sin el consentimiento de UNE.

Todos los derechos de propiedad intelectual de la presente norma son titularidad de UNE.

# Índice

Prólogo europeo .....	5
<b>1 Objeto y campo de aplicación.....</b>	<b>6</b>
<b>2 Normas para consulta.....</b>	<b>6</b>
<b>3 Términos y definiciones.....</b>	<b>6</b>
<b>4 Principio del método.....</b>	<b>6</b>
<b>5 Aparatos.....</b>	<b>7</b>
<b>6 Toma de muestras y preparación de las probetas .....</b>	<b>10</b>
<b>7 Acondicionamiento.....</b>	<b>10</b>
<b>8 Procedimiento operatorio .....</b>	<b>10</b>
<b>9 Expresión de los resultados.....</b>	<b>12</b>
<b>10 Informe del ensayo .....</b>	<b>12</b>

## 1 Objeto y campo de aplicación

Este documento especifica dos métodos para la evaluación de las impregnaciones u otros tratamientos, en revestimientos de suelo punzonados mediante un ensayo de manchado.

## 2 Normas para consulta

Los documentos indicados a continuación, en su totalidad o en parte, son normas para consulta indispensables para la aplicación de este documento. Para las referencias con fecha, solo se aplica la edición citada. Para las referencias sin fecha se aplica la última edición (incluida cualquier modificación de esta).

EN ISO 139, *Textiles. Atmósferas normales para acondicionamiento y ensayo (ISO 139)*.

EN ISO 9405:2017, *Revestimientos de suelo textiles. Evaluación de los cambios de aspecto. (ISO 9405:2015)*.

ISO 105 A02, *Textiles. Tests for colour fastness. Part A02: Grey scale for assessing change in colour*.

ISO 565, *Test sieves. Metal wire cloth, perforated metal plate and electroformed sheet. Nominal sizes of openings*.

ISO 1957, *Machine-made textile floor coverings. Selection and cutting of specimens for physical tests*.

ISO 4918, *Resilient, textile and laminate floor coverings. Castor chair test*.